

KIM JONG UN

**DEN GROSSEN GENOSSEN
KIM JONG IL ALS EWIGEN
GENERALSEKRETÄR UNSERER
PARTEI HOCH VEREHREN
UND DAS KOREANISCHE
REVOLUTIONÄRE WERK
HERVORRAGEND
VOLLENDEN**

WERKTÄTIGE DER GANZEN WELT, VEREINIGT EUCH!

KIM JONG UN

**DEN GROSSEN GENOSSEN
KIM JONG IL ALS EWIGEN
GENERALSEKRETÄR UNSERER
PARTEI HOCH VEREHREN UND DAS
KOREANISCHE REVOLUTIONÄRE
WERK HERVORRAGEND
VOLLENDEN**

Gespräch mit verantwortlichen Funktionären
des ZK der PdAK

6. April Juche 101 (2012)

Vor dem bedeutsamen Tag der Sonne, dem 100. Geburtstag des Präsidenten Kim Il Sung, werden wir bald unter großer Erwartung und großem Interesse des In- und Auslandes die 4. Parteikonferenz der Partei der Arbeit Koreas abhalten.

Auf dieser Parteikonferenz werden wir die Fragen darüber erörtern und beschließen, den großen Heerführer Kim Jong Il zum ewigen Generalsekretär unserer Partei zu erheben und sein revolutionäres Leben und seine unvergänglichen revolutionären Verdienste für immer erstrahlen zu lassen, und dementsprechend das Parteistatut abändern und ergänzen. Und als eine ordentliche Arbeit der Parteikonferenz werden wir etliche Mitglieder der zentralen leitenden Organe der Partei abberufen und kooptieren.

Wir müssen die diesmalige Parteikonferenz zu einem umwälzenden Anlass machen, der einen wichtigen Meilenstein dafür schafft, neben Kim Il Sung auch Kim Jong Il als ewigen Führer unserer Partei hoch zu verehren und ihre Ideen und Sache hervorragend zu verwirklichen.

Durch die Parteikonferenz müssen wir anschaulich zeigen, mit welchem Glauben und Willen wie auch mit welcher moralischen Pflichttreue wir als Kim Il Sungs Nachkommen und Kim Jong Ils Soldaten und Schüler die eigenen Führer hoch verehren und wie wir uns für die Verwirklichung ihrer Ideen und Sache einsetzen.

Wir müssen Kim Jong Il unverändert als ewigen Generalsekretär unserer Partei hoch verehren.

Das ist ein prinzipielles Erfordernis dafür, seine Ideen und Richtlinien unbeirrt im Auge zu behalten und unsere revolutionäre Sache siegreich voranzubringen.

Ihn zum ewigen Generalsekretär der Partei der Arbeit Koreas

zu erheben, das ist keinesfalls symbolisch. Es bedeutet, ihn unverändert in Funktion des Generalsekretärs der Partei in Ehren zu halten und den Aufbau und die Tätigkeit der Partei gemäß seinen Ideen und Vorhaben durchzuführen.

Seine Ideen und Richtlinien sind die ewige Richtschnur unserer Partei und Revolution und ein stets siegreiches Banner; ihre Richtigkeit und Lebenskraft wurden in der revolutionären Praxis bewiesen. Von ihnen losgelöst, sind das siegreiche Vorkommen und die Vollendung unserer revolutionären Sache undenkbar. Damit unsere Partei wie früher die koreanische Revolution auf den Weg des Sieges und Ruhmes führen kann, müssen wir Kim Jong Il als ihren ewigen Generalsekretär in Ehren halten und allein seine Ideen und Richtlinien unentwegt in den Händen halten und konsequent durchsetzen.

Ihn als ewigen Generalsekretär unserer Partei hoch zu verehren, das versteht sich von selbst in Ansehung seiner unvergänglichen Verdienste, die er sich durch langwierige Führung unserer Partei um das Zeitalter und die Revolution erwarb.

Die Geschichte, in der er mit hervorragenden Ideen und Theorien und durch ungewöhnliche Führungstätigkeit unsere Partei zur Partei des großen Genossen Kim Il Sung konsolidierte und weiterentwickelte, dauerte über ein halbes Jahrhundert. Er festigte und entwickelte unsere Partei zu einer revolutionären Partei, in der das ideologische und Führungssystem des Führers unbeirrt herrscht, zu einer mütterlichen Partei, die ein in sich vollendetes Ganzes mit den Volksmassen bildet und ihnen dient, und zu einer unbesiegbaren Partei mit stählerner Disziplin und Kampfkraft; er demonstrierte die Würde und Macht von Kim Il Sung's Korea vor aller Welt. Das ist das herausragendste Verdienst, das in die Geschichte unserer Partei glänzend eingehen wird.

Auch unter den Bedingungen, dass wir den Vater der Nation

verloren und die obersten Positionen und Ämter der Partei und des Staates noch unbesetzt bleiben, wird die politische Stabilität des Landes unerschütterlich gewährleistet und werden alle Arbeiten ohne geringste Abweichung durchgeführt. Das ist darauf zurückzuführen, dass unsere Partei mächtig ist und um sie die Armee und das Volk einmütig zusammengeschart sind. Ohne die Verdienste, die sich Kim Jong Il durch die Führung unserer Partei und Revolution erwarb, wäre dies undenkbar. Es zeigt eben deren Größe und ewige Lebenskraft. Er ist hervorragender Führer und unerreichter Nestor der Politik, der die Partei der Arbeit Koreas zur Organisatorin und Wegweiserin aller Siege unseres Volkes stärkte und entwickelte und unsere Revolution auf den Weg zum steten Sieg führte.

Ihn zum ewigen Generalsekretär unserer Partei zu erheben, das entspricht den erhabenen Gedanken, Gefühlen und Wünschen aller Parteimitglieder und des ganzen Volkes sowie ist auch in der Hinsicht der moralischen Pflichttreue selbstverständlich.

Kim Jong Il setzte sich zeitlebens mit ganzer Hingabe einzig und allein für das Erstarken und Gedeihen des Vaterlandes und das Glück des Volkes ein, ließ aber für sich nichts zurück, setzte ohne einen Augenblick Rast den ungewöhnlich schweren Gewaltmarsch fort und starb im fahrenden Zug in den Sielen. Solcher Führer sucht in der Welt seinesgleichen. In den Herzen unseres Volkes und der Offiziere und Soldaten unserer Volksarmee, die an ihn wie an eine Himmelsmacht glaubten, ist er als Vater der Nation und Generalsekretär unserer Partei tief eingepägt, und das anerkennen allgemein auch die Menschen der Welt. Das väterliche Antlitz Kim Jong IIs, des Generalsekretärs der Partei der Arbeit Koreas, wird in den Herzen unserer Parteimitglieder und unseres Volkes ewig bleiben.

Unsere sämtlichen Funktionäre und Parteimitglieder, die

Offiziere und Soldaten der Volksarmee und das Volk einschließlich der hier anwesenden Funktionäre sind Soldaten und Schüler, die in seiner Obhut heranwuchsen. Es ist unsere gebührende Obliegenheit und Pflicht, unseren Heerführer Kim Jong Il, der uns heranbildete und herausstellte, als ewigen Führer und großen Lehrer zu verehren. Die unermesslich edle Fairness und erhabene moralische Pflichttreue Kim Jong Ils, der die Partei, den Staat und die Armee führte, dennoch lebenslang als revolutionärer Soldat Kim Il Sung als ewigen Führer der Partei und des Volkes verehrte und alles der Verwirklichung der Sache Kim Il Sung's hingab, sind das Vorbild, dem wir alle nachzueifern müssen.

Nur wenn wir Kim Jong Il ewig als Generalsekretär unserer Partei hoch verehren, können wir auch künftig wie in der Vergangenheit die Revolution und den Aufbau tatkräftig voranbringen und so unsere revolutionäre Sache glänzend vollenden. Die Amtsbezeichnung Generalsekretär der Partei der Arbeit Koreas darf nur Kim Jong Il zustehen, mögen auch die Generationen endlos wechseln. Daher wollen wir auf der kommenden Parteikonferenz einen historischen Beschluss darüber fassen, Kim Jong Il zum ewigen Generalsekretär unserer Partei und zum ewigen Führer unserer Partei und unseres Volkes zu erheben, und dies im Parteistatut schriftlich verankern.

Nur dann wird es unserer Partei möglich sein, mit dem unerschütterlichen organisatorisch-ideologischen Unterpfand, das die Revolution und den Aufbau zum Sieg führen kann, das revolutionäre Werk Koreas, die große Sache der Songun-Revolution glänzend zu vollenden.

Auf der Tagung der Obersten Volksversammlung, die im Anschluss an die Parteikonferenz stattfindet, wollen wir auch die Frage darüber beraten, Kim Jong Il zum ewigen Vorsitzenden des Verteidigungskomitees unserer Republik zu erheben.

Auf der Parteikonferenz wollen wir dem In- und Ausland erklären, dass die Partei der Arbeit Koreas die ruhmreiche Partei der Genossen Kim Il Sung und Kim Jong Il ist.

Die Geschichte der Partei der Arbeit Koreas ist die große Geschichte des revolutionären Wirkens Kim Il Sung, des Gründers der Partei, und die große Geschichte der revolutionären Tätigkeit Kim Jong Ils, der die Ideen und Sache von Kim Il Sung glänzend fortführte. Das hohe Ansehen und die unbesiegbare Macht unserer Partei und ihre großen Verdienste in der Revolution und beim Aufbau sind mit den ehrwürdigen Namen von Kim Il Sung und Kim Jong Il verbunden, und diese Namen werden mit der Stärkung und Weiterentwicklung unserer Partei ewig und unvergänglich bleiben. Die Partei der Arbeit Koreas ist die Partei der Genossen Kim Il Sung und Kim Jong Il, die sie als ihre ewigen Führer in ihrer Mitte weiß.

Der Leitgedanke der Partei der Arbeit Koreas ist der große Kimilsungismus-Kimjongilismus. Sie ist die glorreiche kimilsungistisch-kimjongilistische Partei, die sich von diesen Lehren leiten lässt und für deren Verwirklichung kämpft.

Kim Jong Il entfaltete mit ungewöhnlichem ideologisch-theoretischem Scharfsinn und außergewöhnlichem Forschungsdrang energiegeladene ideologisch-theoretische Tätigkeit, definierte die revolutionären Ideen Kim Il Sung als Kimilsungismus und erreichte, dass er als großer Leitgedanke der Zeit der Souveränität weiter erstrahlt. Insbesondere vertiefte und entwickelte er Kim Il Sungs Idee, großen Wert auf die Bewaffnung zu legen, weiter zur Idee über die Songun-Revolution und zur Theorie über die Songun-Politik und legte die Theorie über den Aufbau eines mächtigen sozialistischen Staates dar, womit er die Anziehungs- und Lebenskraft des Kimilsungismus beträchtlich erhöhte und dessen Richtigkeit durch die revolutionäre Praxis unbestreitbar bewies.

Aufgrund der hervorragenden Verdienste Kim Jong IIs, der den Kimilsungismus entsprechend den Forderungen der Epoche und der voranschreitenden Revolution entwickelte und bereicherte, bezeichneten unsere Parteimitglieder und Bevölkerung schon seit langem die revolutionären Ideen Kim Il Sungs und die revolutionären Gedanken Kim Jong IIs miteinander verknüpft als Kimilsungismus-Kimjongilismus und erkannten diese Lehren als die Leitideologie unserer Partei an. Aber Kim Jong II, der über alle Maßen bescheiden war, riet mit aller Kraft den Menschen ab, die Leitideologie unserer Partei mit seinem Namen zu verbinden, wobei er meinte: Dem Kimjongilismus liege, wie tief man ihm auch auf den Grund gehen möge, nur der Kimilsungismus zugrunde.

Heutzutage fordern unsere Partei und Revolution, an dem Kimilsungismus-Kimjongilismus als der ewigen Leitideologie festzuhalten.

Der Kimilsungismus-Kimjongilismus ist ein in sich geschlossenes System von Ideen, Theorien und Methoden des Juche und eine große revolutionäre Ideologie, die die Juche-Epoche repräsentiert. Wir sollten uns beim Aufbau und Wirken der Partei vom Kimilsungismus-Kimjongilismus leiten lassen und somit den revolutionären Charakter unserer Partei bewahren und die Revolution und den Aufbau getreu den Ideen und Vorhaben von Kim Il Sung und Kim Jong II voranbringen.

Die Umgestaltung der ganzen Gesellschaft getreu dem Kimilsungismus-Kimjongilismus ist das oberste Programm unserer Partei. Sie ist die revolutionäre Fortsetzung der Umgestaltung der ganzen Gesellschaft getreu dem Kimilsungismus und deren Vertiefung und Weiterentwicklung auf eine neue, höhere Stufe.

Wir müssen auch künftig um die Umgestaltung der ganzen Gesellschaft getreu dem Kimilsungismus-Kimjongilismus

tatkräftiger ringen, ebenso wie wir bisher unter der weisen Anleitung durch Kim Jong Il die Umgestaltung der ganzen Gesellschaft getreu dem Kimilsungismus als das oberste Programm der Partei herausstellten und nachhaltig dafür kämpften.

Wir haben alle Bewährungsproben der Geschichte bestanden und den Weg des glänzenden Sieges hinter uns gelegt, aber wir haben noch einen weiten und dornenvollen Weg der Revolution zu gehen. Wegen der verzweifelten Machenschaften der Imperialisten und anderen Reaktionäre zur Isolierung und Erdrosselung des Sozialismus unserer Prägung, in dessen Mittelpunkt die Volksmassen stehen, ist die Lage nach wie vor zugespitzt und angespannt. Vor uns steht die wichtige Aufgabe, die Frage der Wirtschaft und des Lebens des Volkes befriedigend zu lösen und somit die Vorzüge und Macht des Sozialismus stärker zur Geltung zu bringen und einen mächtigen sozialistischen Staat aufzubauen.

Wie schwierig und umfangreich die vor uns stehende revolutionäre Aufgabe auch sein mag, unser Sieg steht fest, sofern es die hervorragenden Führer, die ewige Sonne von Juche, und die unbesiegbare Partei der Arbeit Koreas gibt und das der Partei und dem Führer grenzenlos treue Volk und die unbesiegbare starke revolutionäre Armee von Paektusan existieren.

Wir sind verpflichtet, Kim Jong Il als den ewigen Führer unserer Partei und unseres Volkes hoch zu verehren und sein revolutionäres Leben und seine unvergänglichen Verdienste um die Revolution auf ewig erstrahlen zu lassen.

Kim Jong Il ist der große Führer, der unvergleichliche Patriot und der gütige Vater des Volkes, der mit absoluter Treue zu Kim Il Sung und mit glühender Liebe zum Vaterland und Volk alles ausschließlich für das Erstarren und Gedeihen des Vaterlandes und für das Glück des Volkes einsetzte. Sein ganzes Leben war das hervorragendste Leben des unvergleichlichen

großen Mannes, der sich in aktiver Unterstützung der erhabenen Vorhaben Kim Il Sung's unvergängliche Verdienste um Partei und Revolution und um das Vaterland und Volk erwarb.

Wir sollten Kim Jong Il Tausende, ja Zehntausende Jahre lang auf ewig verehren und alle Arbeiten für die Verwirklichung der großen Sache für die Unsterblichkeit unserer seligen Führer mit reinem Gewissen und dem Gefühl der moralischen Pflichttreue verrichten.

Es gilt, den Sonnenpalast Kumsusan, wo Kim Il Sung und Kim Jong Il in Gestalt wie zu ihren Lebzeiten aufgebahrt liegen, als die ewige heiligste Stätte der Sonne erstrahlen zu lassen. Der Sonnenpalast Kumsusan ist der Leuchtturm, der den Weg unserer Revolution beleuchtet, unser ewiger geistiger Pfeiler und das Symbol des Sieges. Unsere Funktionäre, die Offiziere und Soldaten der Volksarmee und das Volk haben den Sonnenpalast Kumsusan als ewige heilige Stätte der Sonne noch ausgezeichnet zu gestalten und stets die wie die Sonne lachenden Bildnisse Kim Il Sung's und Kim Jong Il's tief in die Herzen einprägend zu leben und zu kämpfen.

Es ist unumgänglich, die Ideen und Verdienste Kim Jong Il's standhaft zu verfechten und zu verteidigen sowie alle in der Revolution und beim Aufbau auftauchenden Probleme nach seinen Gedanken und Absichten und auf seine Art und Weise zu lösen. Zu seinen Lebzeiten erklärte er eindeutig die Aufgaben und Wege, die unsere Partei und unser Volk in der Revolution und beim Aufbau in den Griff bekommen müssen. Es obliegt uns, die von ihm hinterlassenen Hinweise als die programmatische Richtschnur im Blick zu haben, ohne geringste Abstriche und ohne geringste Abweichungen, unbedingt und konsequent durchzusetzen und dadurch sein Vorhaben und seinen Wunsch hervorragend zu verwirklichen.

Wir müssen die Partei der Arbeit Koreas für immer als

ruhmreiche Partei Kim Il Sung und Kim Jong Ils unablässig verstärken und weiterentwickeln.

Das bedeutet, den Kimilsungismus-Kimjongilismus als die Leitideologie der Partei fest in den Griff zu bekommen und den Aufbau und die Tätigkeit der Partei durchweg getreu den Ideen und Absichten Kim Il Sung und Kim Jong Ils durchzuführen.

Hierbei ist es wichtig, das einheitliche Führungssystem der Partei noch konsequenter durchzusetzen.

Wir sind dazu aufgefordert, entsprechend den Forderungen der Entwicklung der Partei und Revolution auf der neuen, höheren Stufe die Arbeit für die Herstellung des einheitlichen Führungssystems der Partei als die Hauptsache der Parteiarbeit fest in den Händen zu halten und unablässig zu vertiefen.

Alle Parteimitglieder, Offiziere und Soldaten der Volksarmee und Bürger sollten die Idee und Führung der Partei mit Überzeugung und Gewissen unterstützen, sich um das ZK der Partei in Denken und Wollen und moralischer Pflichttreue eisern zusammenschließen und in gewöhnlichen wie auch harten Zeiten mit unserer Partei auf ewig Leben und Tod, ja das Schicksal teilen.

Die Parteiorganisationen müssen eine revolutionäre Atmosphäre herstellen, die Richtlinien, Beschlüsse und Anordnungen der Partei unbedingt und konsequent durchzusetzen. Sie haben eine revolutionäre Disziplin und strikte Arbeitsatmosphäre herzustellen, die Richtlinien, Beschlüsse und Anordnungen der Partei sofort mitzuteilen und durch die lückenlos abgestimmte organisatorische Arbeit mit aller Konsequenz durchzusetzen sowie den Stand der Durchführung des Erwähnten rechtzeitig zu berichten.

Es gilt, in der ganzen Partei eine strenge revolutionäre Disziplin und Ordnung herzustellen, nach der man unter der einheitlichen Leitung des ZK der Partei einmütig handelt. Die Parteiorganisationen haben die in der Revolution und beim

Aufbau anfallenden Probleme von den Interessen der Revolution und vom Standpunkt aus, dass sie vor der Partei, dem Staat und dem Volk die Verantwortung tragen, zu analysieren und zu beurteilen, diese dem ZK der Partei zu berichten und seiner Entscheidung entsprechend zu behandeln.

Große Kraft ist weiterhin für die Festigung der Kaderreihen aufzubieten.

Der Kader ist ein Mitglied des Kommandeurbestandes der Revolution und ein kernbildendes Rückgrat der Partei; die Stärkung und Weiterentwicklung der Partei hängen vom qualitativen Zustand der Kaderreihen ab.

Durch entschiedene Verbesserung der Kaderarbeit sind die Kaderreihen zuverlässig mit loyalen und fähigen Mitarbeitern aufzufüllen, die auf ewig mit der Partei das Schicksal teilen. In dieser Arbeit müssen jedenfalls die ideologische Bereitschaft, das Niveau und die Fähigkeit der Betreffenden zur Grundlage genommen werden. Wir sollten die Kaderreihen aus jenen zusammensetzen, die hoffnungsvoll sind, Organisationstalent und Tatkraft haben und über eine starke praktische Fähigkeit verfügen, die gestellten Aufgaben unter allen Umständen beharrlich voranzutreiben und bis zum Ende zu erfüllen.

Es ist notwendig, unter den Kadern die ideologische Erziehung und das Organisationsleben zu verstärken und sie in der revolutionären Praxis ununterbrochen zu stählen, damit sie ihrer Verantwortung und Pflicht als Mitglied des Kommandeurbestandes der Revolution gerecht werden.

Die Parteireihen sind weiter zu festigen.

Bei der Arbeit zur Vergrößerung der Partei ist das Parteiprinzip konsequent einzuhalten und sind somit jene, die politisch-ideologisch zuverlässig sind, bei der Erfüllung der revolutionären Aufgaben hohe Verantwortlichkeit und großen Eifer haben, im wirtschaftlichen und moralischen Leben

gesund sind und bei den Massen Vertrauen genießen, in die Partei aufzunehmen.

Die Parteiorganisationen haben das Niveau des Parteilebens der Parteimitglieder entscheidend zu erhöhen, damit sie das Gelöbnis, das sie vor der Parteifahne abgelegt haben, stets im Gedächtnis behalten, auf ihren Posten zum Vorbild der Massen werden und bei der Erfüllung der revolutionären Aufgaben eine avantgardistische Rolle vollauf wahrnehmen.

Es obliegt uns, die einmütige Geschlossenheit der Partei und der revolutionären Reihe allseitig zu konsolidieren und mit aller Konsequenz zu verfechten und zu verteidigen.

Die einmütige Geschlossenheit ist das von Kim Jong Il hinterlassene wertvollste revolutionäre Erbe und die Hauptsache unserer Revolution. Unsere einmütige Geschlossenheit, in der der Führer, die Partei und die Massen aufgrund der großen Ideen und der warmen Liebe und Gefühle fest vereint sind, ist der größte Reichtum, der auch mit Unmengen Goldes nicht aufzuwiegen ist.

Wir sind verpflichtet, das Volk grenzenlos zu respektieren, seine Interessen absolut zu setzen und es mit wahrhaft mütterlicher Güte zu umgeben.

Es ist erforderlich, getreu dem erhabenen Willen Kim Il Sung und Kim Jong Ils, die ihren Leitspruch darin sahen, das Volk als das Höchste zu betrachten, das Volk für den Himmel zu halten, ihm grenzenlose Achtung entgegenzubringen, es herauszustellen und in allen Arbeiten die Forderungen und Interessen des Volkes an die erste Stelle zu rücken. Die Parteiorganisationen haben die Menschen mit mütterlicher Seele stets von Herzen zu schonen, zu lieben, ihr politisches Leben bis zum Ende zu verantworten und ihm zur Ausstrahlung zu verhelfen. Die Parteiorganisationen sollten alle Menschen unter die Fittiche der Partei nehmen und erreichen, dass die Liebe sie mit Kim Jong Il verbindet, so wie

eine Mutter ein Kind, das unvernünftig ist und ihr Sorgen bereitet, nicht im Stich lässt, sondern es mit größerer Sorge und Herzengüte umhegt. Die Parteiorganisationen sind verpflichtet, sich auch von jenen, die während der Arbeit Fehler begangen haben, nicht abzuwenden, sondern sie in Obhut zu nehmen und zu erziehen, damit sie in der revolutionären Formation ihrem Leben Glanz verleihen können.

Es erweist sich als notwendig, das ganze Land mit der edlen und schönen Atmosphäre, einander zu helfen und mitzureißen, zu erfüllen und so aus unserer Gesellschaft eine große eintrachtige und geeinte Familie der einmütigen Geschlossenheit zu machen.

Pak Thae Son, Kumpel des Erzbergwerkes Kumgol, und Ri Chang Son, Bauer des Genossenschaftlichen Landwirtschaftsbetriebs Ohyon im Kreis Yonan, gaben unlängst ohne Zögern ihr wertvolles Leben für ihr Kollektiv und ihre Genossen hin und rührten so die Menschen zutiefst. Ihre Heldentaten sind eine schöne Tugend, die nur unter den von Kim Il Sung und Kim Jong Il erzogenen Menschen unserer Zeit zu finden ist, und ein Vorbild, dem alle nacheifern sollen.

Die Parteiorganisationen sollten dafür sorgen, dass sich die Parteimitglieder und alle anderen Werktätigen mit revolutionärer Lebensanschauung für die Gesellschaft, das Kollektiv und die Genossen selbstlos einsetzen, sodass sie alle Personifikationen des Zeitgeistes werden, die zu Zusammenschluss und Eintracht des Kollektivs aktiv beitragen. In der ganzen Gesellschaft muss zur vollen Blüte kommen die schöne Tradition, die revolutionären Vorkämpfer zu ehren, die Helden der Zeit und verdienstvolle Menschen in den Vordergrund zu stellen, die Nachkommenschaft zu lieben und den gesellschaftlich Hilfsbedürftigen aktive Unterstützung zu gewähren.

Es ist unumgänglich, die Volksstimmung im Auge zu be-

halten und alle Arbeiten, die Festigung der einmütigen Geschlossenheit der revolutionären Reihen anstrebend und ihr unterordnend, durchzuführen.

Eine von der Volksstimmung losgelöste einmütige Geschlossenheit ist undenkbar. Die Parteiorganisationen sollten der Stimme der Massen Gehör schenken, die von den Massen vorgetragene Probleme rechtzeitig lösen helfen und die Erscheinungen hart bekämpfen, die in der Negierung der Volksstimmung oder der Abwendung davon zum Ausdruck kommen. Die Parteiorganisationen sollten bei der Organisierung irgendwelcher Arbeiten oder bei der Behandlung der das Schicksal der Menschen betreffenden Fragen untersuchen, ob diese der einmütigen Geschlossenheit Hilfe leisten oder nicht, und die anstehenden Fragen nach dem Prinzip der Stärkung dieser Geschlossenheit umsichtig klären.

Die boshafte Umtriebe der Feinde zur Untergrabung unserer einmütigen Geschlossenheit müssen entschieden zum Scheitern gebracht werden.

Derzeit fürchten die Feinde am meisten unsere einmütige Geschlossenheit und nehmen hartnäckig zu niederträchtigen Intrigen Zuflucht, um diese Geschlossenheit zu hintertreiben. Da die Feinde alle möglichen Versuche unternehmen, um das reine Herz und Streben unseres der Partei folgenden Volkes zu töten und die Partei von den Massen zu trennen, müssen wir verstärkt erzieherisch aufs Volk einwirken und zugleich aktiv den Kampf zur Vereitelung der feindlichen Machenschaften entfalten.

Uns kommt es darauf an, die Linie unserer Partei für die Songun-Revolution fest in den Griff zu bekommen und die militärische Macht des Landes allseitig zu festigen.

Songun ist unsere Souveränität und Würde sowie unser Leben. Wir dürfen die Lehre der mit blutigen Tränen getränk-

ten Geschichte nicht vergessen, in der wir wegen der schwachen militärischen Macht des ganzen Landes beraubt und zu einem tragischen Schicksal eines kolonialen Sklaven gezwungen wurden. Es ist eine unbestreitbare Wirklichkeit von heute, dass man weder sein Selbstbestimmungsrecht noch sein Existenzrecht verteidigen kann und schließlich zu einem Spielball und Opfer der Imperialisten wird, wenn die militärische Macht schwach ist. Deshalb müssen wir die Arbeit zur Stärkung der militärischen Macht unentwegt im Blick haben.

Für die Verstärkung der Volksarmee ist weiterhin große Kraft einzusetzen. Die Macht von Songun ist die der Volksarmee, und die Hauptsache bei der Festigung der militärischen Macht besteht in der Verstärkung der Volksarmee.

Es gilt, in der ganzen Armee das Führungssystem der Partei und das Armeeführungssystem des Obersten Befehlshabers sowie die revolutionäre militärische Atmosphäre durchzusetzen, damit unsere Volksarmee eine Armee des Führers, der Partei und des Obersten Befehlshabers wird.

In der Volksarmee soll man die Bewegung um den Titel „7. Regiment unter O Jung Hup“ als Generalaufgabe der politisch-militärischen Arbeit im Blick behalten und tatkräftig entfalten und somit die politisch-ideologische und die militärtechnische Macht unserer revolutionären Streitkräfte zuverlässiger konsolidieren. Durch verstärkte politisch-ideologische Erziehung sind alle Armeeingehörigen zuverlässig zu in Ideologie und Überzeugung Starken zu bilden, die der Führung unserer Partei unwandelbare Treue halten und im Kampf für Partei und Führer, Vaterland und Volk ohne Zögern ihr Leben hingeben.

Es gilt, in der Volksarmee den strammen Wind der Gefechtsausbildung von Paektu wehen zu lassen, so ihre Kampfkraft allseitig zu stärken und die ganze Armee stets zu Einsatzbereitschaft anzuhalten. Das Geheimnis, einer schlägt

hundert Gegner, besteht im unermüdlichen Training. In der Kriegszeit ist jener, der gut kämpft, Held, aber in der Friedenszeit jener, der gut trainiert. Die Armeeangehörigen sollten die Übungen unter gefechtsnahen Bedingungen durchführen und so zu zuverlässigen Kämpfern werden, die starke Geisteskraft, felsenfesten Kampfwillen, hohe Kampffähigkeit und Qualifikation haben, also zu perfekten Streitern, die jeweils hundert Feinde zu schlagen fähig sind. Sie alle sollten sich ihrer erhabenen Mission zur Verteidigung des Vaterlandes bewusst sein und den Feinden, falls sie in den heiligen Himmel und Boden sowie in die See unserer Republik auch nur einen Meter weit eindringen, niemals verzeihen.

Als Hauptformation der Revolution muss die Volksarmee nicht nur bei der Verteidigung des Vaterlandes, sondern auch bei der Verwirklichung der Konzeption der Partei für den Aufbau eines starken Staates stets Bannerträger und Stoßabteilung und bei der Schaffung und Verbreitung der Songun-Kultur des neuen Jahrhunderts Bahnbrecher werden.

Wir sollten den Armeeangehörigen befriedigendere Lebensbedingungen gewähren. Das Volk vertraute dem Obersten Befehlshaber und den Kommandeuren seine wertvollen Kinder an. Wir sollten uns daher in der Befolgung des Vorhabens von Kim Jong Il, der den Soldaten als deren leiblicher Vater seine ganze Liebe und Güte entgegenbrachte, herzlich um deren Leben mit der blutsverwandtschaftlichen Güte kümmern.

Die Arbeit für die Festigung der Geschlossenheit von Armee und Volk ist weiter zu vertiefen. Die Volksarmee muss die Losung „Dem Volk helfen!“ weiter hochhalten, ihm Liebe und Achtung entgegenbringen, aus eigenem Antrieb die Arbeiten für das Volk suchen und erledigen und bei der Verwirklichung der besagten Geschlossenheit die Hauptrolle spielen. Das Volk muss dem revolutionären Soldatengeist und dem kämpferischen Elan

der Volksarmee aktiv nacheifern, ihr mit voller Aufrichtigkeit Hilfe leisten und im Ernstfall in demselben Schützengraben mit ihr Leben und Tod teilen.

Es gilt, die Durchsetzung der Eigenständigkeit in der Verteidigungsindustrie, deren Modernisierung und wissenschaftliche Gestaltung auf hohem Niveau zu verwirklichen und so die Verteidigungsfähigkeit des Landes materiell-technisch zuverlässig zu garantieren.

Die Geschichte unserer Verteidigungsindustrie ist die Geschichte des revolutionären Wirkens Kim Il Sungs und Kim Jong IIs. Die Macht der Verteidigungsindustrie, die wir unter deren Führung bis heute geschaffen haben, ist gewaltig.

Uns obliegt es, die von Kim Il Sung und Kim Jong Il erworbenen unvergänglichen Verdienste um die Rüstungsindustrie zu verfechten und zu verteidigen sowie entsprechend den Forderungen des Kurses auf den wirtschaftlichen Aufbau im Songun-Zeitalter erstrangige Kraft für die Entwicklung der Rüstungsindustrie anzubieten, um die militärische Macht des Landes allseitig zu stärken. Die Selbstständigkeit dieser Industrie muss weiter verstärkt und dieser Sektor auf eine feste Grundlage der Spitzenwissenschaft und -technik gebracht werden. Die Arbeiter, Wissenschaftler und Techniker in diesem Bereich sollten mehr modernste Waffenausrüstungen unserer Art entwickeln und auf höchstem Niveau qualitätsgerecht produzieren, damit das Modernisierungsniveau der Bewaffnung der Volksarmee erhöht wird.

Es ist unumgänglich, in der ganzen Gesellschaft eine konsequente Atmosphäre zu schaffen, in der großer Wert auf die militärischen Angelegenheiten gelegt wird, und ein das gesamte Volk und den ganzen Staat umfassendes Verteidigungssystem zu festigen, damit das ganze Land zu einer uneinnehmbaren Festung wird. Die Angehörigen der Roten Arbeiter-und-Bauern-Wehr

und der Roten Jungen Garde haben die militärische Ausbildung zu verstärken und sich so in voller Bereitschaft zu halten, um ihre engere Heimat, ihre Wohnsiedlungen und das sozialistische Vaterland zuverlässig zu verteidigen.

Wir haben bei der Verbesserung des Lebens des Volkes und beim Aufbau einer Wirtschaftsmacht eine entscheidende Wende herbeizuführen.

Das Problem betreffend das Leben des Volkes zu lösen und die Wirtschaft des Landes anzukurbeln, ist derzeit die wichtigste Frage im Kampf für die Verwirklichung der Konzeption Kim Jong Ils für den Aufbau eines mächtigen Staates.

Kim Jong Il ließ alle Angelegenheiten der wirtschaftlichen Entwicklung des Landes und der Verbesserung des Lebens des Volkes unterordnen und schuf eine solide Basis dafür, das Leben des Volkes noch behaglicher zu machen und die Wirtschaft des Landes in kurzer Frist wieder zu beleben. Uns obliegt es, die von Kim Jong Il mühevoll geschaffene wertvolle Grundlage sich rentieren zu lassen und so unser Volk, das stets unverändert nur unserer Partei vertraut und folgt, als das glücklichste Volk auf der Welt herauszustellen. Das war ein inständiger Wunsch von Kim Jong Il und ist ein fester Entschluss und Wille unserer Partei.

Wir müssen das Problem der Ernährung des Volkes, das Nahrungsmittelproblem vollständig lösen.

Für dessen Lösung werden derzeit verschiedene Maßnahmen getroffen. Die staatliche Investition ist erheblich zu steigern, und die ganze Partei, der ganze Staat, die ganze Armee und das gesamte Volk sollten sich dazu erheben, den Kurs der Partei auf die revolutionäre Umwälzung in der Landwirtschaft konsequent durchzusetzen. Man sollte den Ackerbau wissenschaftlich-technisch fundiert betreiben und so den Getreideertrag je Hektar erhöhen, um das von der Partei gesteckte Ziel

der Getreideproduktion unbedingt zu erreichen. Darüber hinaus gilt es, durch einwandfreie Tätigung von Getreideaufkauf und -wirtschaft die Lebensmittelversorgung der Bevölkerung zu normalisieren.

Für die Entwicklung der Leichtindustrie sollte Kraft eingesetzt werden, um dem Problem der Gebrauchsartikel beizukommen. Es ist notwendig, durch einschneidende Maßnahmen für die Rohstofflieferung die Produktion in den Betrieben der Leichtindustrie zu normalisieren, die Fabrikation von Gebrauchsgütern zu steigern und deren Qualität zu erhöhen, damit alle Menschen unsere Erzeugnisse nachfragen. Daneben sollten alle hergestellten Artikel an unser Volk geliefert werden.

Man sollte erstrangige Aufmerksamkeit darauf richten, die dringlichen Fragen im Leben des Volkes, darunter die Frage von Wohnraum, Trinkwasser und Brennstoffen, zu lösen, damit der Bevölkerung in ihrem Leben nichts abgeht.

Es gilt, unter der hoch auflodernden Flamme von Hamnam durch beharrliche Offensive den Vorlaufbereich der Volkswirtschaft, die Grundindustrie baldigst auf Vordermann zu bringen, so die Grundlage für die Entwicklung der Wirtschaft zu festigen sowie in allen Zweigen der Volkswirtschaft einen Aufschwung in der Produktion herbeizuführen.

Die Vorrangstellung der Bereiche Elektroenergie-, Kohle-, metallurgischen Industrie und des Eisenbahntransportwesens ist eine Voraussetzung dafür, die Volkswirtschaft anzukurbeln und das Leben des Volkes zu stabilisieren und zu verbessern.

Wir müssen für den Vorlaufbereich der Volkswirtschaft, insbesondere die Elektroenergieindustrie große Kraft einsetzen und damit die Stromerzeugung entschieden steigern. Der erzeugte Strom sollte für die Entwicklung der gesamten Wirtschaft des Landes und das Leben des Volkes maximal effektiv genutzt werden. Aufsicht und Kontrolle über diese Bereiche

sind zu verstärken. Wir sollten den Willen und die Absicht Kim Jong IIs zutiefst beherzigen, der zwecks der Entspannung der angespannten Stromlage mehrmals in einem Jahr die Baustelle des Huichoner Kraftwerkes aufsuchte, und diesen Bereich entscheidend wieder auf die Beine bringen.

Wir sind verpflichtet, den Vorlaufbereichen Vorrang einzuräumen und in allen anderen Bereichen und Einheiten der Volkswirtschaft einen Aufschwung in der Produktion herbeizuführen, um die grandiose Strategie der Partei für das Erstarken und das Aufblühen des Landes konsequent in die Tat umzusetzen.

Unter der hoch emporlodernden Flamme der industriellen Revolution im neuen Jahrhundert müssen wir unser Land zu einer auf Wissensökonomie basierenden Wirtschaftsmacht aufbauen.

Gegenwärtig verwandelt sich die Wirtschaft weltweit in eine wissensbasierte Wirtschaft. Vor uns steht die epochale Aufgabe, die Wirtschaft des Landes in eine mittels Wissens wachsende Wirtschaft zu erneuern.

Im Sinne des Hinweises von Kim Jong Il, den Fuß auf den eigenen Boden zu setzen und die Augen auf die Welt zu richten, sollten wir mit hohem Ziel und Ideal kämpfen und in allen Bereichen die Welt übertreffen. Es gilt, mit dem bahnbrechenden Schaffensgeist von Ryonha, wo die Produktion von modernsten CNC-Werkzeugmaschinen eine sprunghafte Entwicklung erfuhr, einen energischen Kampf für das Erreichen der Spitze zu entfalten, das gesamte technische Ausstattungsniveau des Landes auf Weltniveau zu heben und die Wirtschaftsstruktur entsprechend den Forderungen des Zeitalters der Wissensökonomie zu vervollkommen.

Zu schaffen ist eine Atmosphäre, in der die Wissenschaft und Technik unentwegt in den Vordergrund gestellt und diese mit der Produktion eng verbunden sowie alle Fragen beim wirtschaftli-

chen Aufbau wissenschaftlich-technisch fundiert gelöst werden, damit die Entwicklung der Wirtschaft des Landes durch Wissenschaft und Technik zuverlässig garantiert wird.

Für die Landespflege ist volle Kraft einzusetzen, um unser Land noch schöner und zu einem Paradies des Volkes, in dem es sich gut leben lässt, zu gestalten.

Die Landespflege ist eine patriotische Arbeit für das Erstarke und die Entwicklung unseres Landes und unserer Heimat sowie für das Aufblühen aller kommenden Generationen. Die ganze Partei, der ganze Staat, die ganze Armee und das ganze Volk müssen sich zur Baumpflanzung erheben, um in nächsten einigen Jahren das ganze Land mit üppigen Wäldern zu bedecken. Daneben gilt es, bei der Regulierung von Flüssen und anderen Wasserläufen, der Pflege von Straßen und anderen Arbeiten zur Landespflege und in der Kommunalwirtschaft eine grundlegende Wende herbeizuführen und dadurch unser Land und unsere Heimat zu sozialistischen Landschaften besser auszugestalten.

Um bei der Verbesserung des Lebens des Volkes und beim Aufbau einer Wirtschaftsmacht revolutionäre Umwälzungen zu vollbringen, sind konsequent die Disziplin und Ordnung einzubürgern, wonach alle in der Wirtschaft auftretenden Fragen auf das Ministerkabinett konzentriert und unter dessen einheitlicher Leitung gelöst werden.

Das Ministerkabinett muss als ein für die Wirtschaft des Landes zuständiges Wirtschaftskommando das Ziel und die Strategie für die Entwicklung der Wirtschaft wissenschaftlich fundiert, realisierbar und mit Blick auf die Perspektive aufstellen und aus eigener Initiative die Arbeit dafür voranbringen, alle wirtschaftlichen Tätigkeiten einheitlich zu erfassen, anzuleiten und zu verwalten.

Allen Bereichen und Abschnitten obliegt es, die Fragen in

Bezug auf die Wirtschaft konsequent in Absprache mit dem Kabinett zu lösen und dessen Beschlüsse und Direktiven für die Durchsetzung der Wirtschaftspolitik der Partei ohne Wenn und Aber auszuführen.

Die Parteikomitees aller Ebenen sollten die Hindernisse für die Verstärkung des Systems bekämpfen, in dem das Kabinett für alles verantwortlich ist und im Zentrum steht, und das Ministerkabinett und die anderen administrativ-wirtschaftlichen Institutionen aller Stufen in den Vordergrund stellen und aktiv unterstützen, damit sie ihrer Pflicht und Rolle als Träger und Herr der wirtschaftlichen Arbeit vollauf gerecht werden.

Man muss bei der Wirtschaftstätigkeit das sozialistische Prinzip bewahren und die Kraft dafür aufbieten, die Verantwortlichkeit und Rolle der Werktätigen, der Träger des Aufbaus und der Produktion, zu verstärken und sie so zur maximalen Produktionssteigerung zu veranlassen.

Auch in allen Bereichen des Kulturaufbaus wie Bildungswesen, Gesundheit, Literatur und Kunst sowie Sport sind unablässig revolutionäre Umwälzungen herbeizuführen, damit unser Land als ein entwickeltes sozialistisches zivilisiertes Land erstrahlen wird.

Es ist notwendig, staatliche Investitionen für die Bildungsarbeit zu vermehren, die Modernisierung des Bildungswesens zu verwirklichen, das Niveau der allgemeinen Oberschulbildung entscheidend zu heben, die Hochschulbildung zu intensivieren und somit mehr befähigte wissenschaftlich-technische Talente vom Weltniveau heranzubilden, die den Aufbau eines aufblühenden sozialistischen Staates auf sich nehmen werden. Es gilt, die Vorzüge des sozialistischen Gesundheitssystems unseres Landes in hohem Maße zur Geltung zu bringen, mehr Meisterwerke der Zeit zu schaffen und zu verbreiten, den Sport als eine Sache der Massen auf breiter Ebene betreiben zu lassen und im

ganzen Land Sport-Begeisterung zu wecken. Auf diesem Weg ist zu erreichen, dass unser Volk zum Schöpfer und Genießer der erhabenen und zivilisierten sozialistischen Kultur wird und die ganze Gesellschaft mit Freude und Romantik erfüllt wird.

Um gemäß dem Vorhaben und Wunsch von Kim Jong Il bei der Gestaltung des mächtigen sozialistischen Staates eine entscheidende Wende herbeizuführen, sind vor allem die kämpferische Funktion und Rolle der Parteiorganisationen zu verstärken.

Die Parteiorganisationen sind politischer Stab der betreffenden Einheit, und ihre Hauptaufgabe besteht darin, die Funktionäre, Parteimitglieder und anderen Werktätigen zu organisieren und zu mobilisieren und dadurch die Richtlinie und Politik der Partei ohne Wenn und Aber, ja ohne Abstriche durchzusetzen. Der Arbeitserfolg der betreffenden Bereiche und Abschnitte hängt voll und ganz davon ab, wie ihre Parteiorganisationen ihrer Funktion und Rolle nachkommen.

Die Parteiorganisationen müssen die politische Hauptlinie richtig durchsetzen, die organisatorisch-politische Arbeit tatkräftig leisten und somit die Ideen und Richtlinien von Kim Jong Il mit aller Konsequenz in die Tat umsetzen. Sie haben gründlich zu studieren, was seine Konzeptionen und Vorhaben waren und was bei deren Verwirklichung die Aufgaben ihrer Einheit und Lösungswege sind; sie sollten sorgfältig planen, die Anleitung der administrativ-wirtschaftlichen Arbeiten lückenlos durchführen und die Funktionäre und die breiten Massen zur Durchsetzung der von Kim Jong Il hinterlassenen Hinweise mobilisieren.

Sie sind verpflichtet, die parteimäßige Anleitung der Justiz-, Staatsanwaltschafts- und Volkssicherheitsorgane sowie der anderen rechtlichen Institutionen zu verstärken.

Das Ringen um den Aufbau eines mächtigen sozialistischen

Staates wird vom ernststen Klassenkampf zur Beseitigung aller feindlichen und nichtsozialistischen Erscheinungen begleitet. Die Parteiorganisationen müssen die gesetzlichen Institutionen dazu anhalten, die sozialistische Gesellschaftsordnung und die Errungenschaften der Revolution standhaft zu verteidigen, das Leben, Hab und Gut sowie das Wohlergehen der Bevölkerung zuverlässig zu schützen und dadurch ihrer heiligen Mission und Pflicht gerecht zu werden.

Die Parteiorganisationen haben die Anleitung der Massenorganisationen zu aktivieren, damit sich diese alle und ihre Mitglieder für aktuelle stürmische Generalaktionen wie ein Mann einsetzen.

Sie sollten im Sinne der Idee der Partei, auf die Jugend Wert zu legen, die Jugendlichen aktiv herausstellen und stets großes Augenmerk auf die Arbeit mit ihnen richten. Sie müssen die Organisationen des Jugendverbandes dazu bewegen, den unvergänglichen Verdiensten Kim Il Sung und Kim Jong Il in der Geschichte der koreanischen Jugendbewegung zur weiteren Ausstrahlung zu verhelfen und die Erziehung ihrer Mitglieder zu verstärken, damit der Stafettenstab unserer Revolution ununterbrochen weitergetragen wird. Die Jugendlichen müssen stets der Partei folgend geradewegs vorwärtsschreiten. Mit kräftigen Schritten unserer Jugend wird das aufblühende Morgen noch näher gebracht.

Die Parteiorganisationen haben die Anleitung der Organisationen des Generalverbandes der Gewerkschaften und des Verbandes der Werktätigen der Landwirtschaft zu verbessern, damit unsere zuverlässigen Arbeiter und Werktätigen in der Landwirtschaft ihren Pflichten als Herren der Fabriken und Landwirtschaftsbetriebe und Träger der Produktion nachkommen.

Unsere Frauen sind machtvolle Kräfte, die das eine Rad der Revolution drehen. Die Parteiorganisationen sollten durch bes-

sere Anleitung der Organisationen des Frauenbundes die Frauen dazu veranlassen, für das Aufblühen des Vaterlandes, für Eintracht und Glück der Gesellschaft und der Familie ihrer Pflicht gerecht zu werden und ihre Ehre als Blume der Epoche weiterhin zu wahren.

Des Weiteren haben die Funktionäre ihre Verantwortung und Rolle als Angehörige des Kommandeurbestandes der Revolution wahrzunehmen.

Es sind gerade die Funktionäre, die die Richtlinie und Politik der Partei an der Spitze entschlossen verfechten und die Volksmassen zu deren Durchsetzung mobilisieren sowie den heutigen Generalmarsch organisieren und lenken.

Sie müssen von dem Standpunkt aus, für die Arbeit des eigenen Bereiches und der eigenen Einheit voll und ganz selbstverantwortlich zu sein, die ihnen übertragenen Arbeiten in revolutionärer Weise durchführen. Besonders die verantwortlichen Funktionäre haben mit hohem Bewusstsein zu arbeiten, um die Fürsorge und das Vertrauen der Partei und des Volkes zu rechtfertigen, die sie heranbildeten und herausstellten. Sie müssen zu so aufrichtigen und befähigten Funktionären wie der Genosse Kim Chaek werden, der in Unterstützung Kim Il Sung's jede schwierige Aufgabe hervorragend erfüllte.

Sie haben mit schöpferischem und unternehmungslustigem Arbeitselan und ebensolcher Arbeitsweise zu wirken. Sie sollten mit weit reichendem Ziel und Ideal die Arbeit planen und organisieren, bei der Schaffung und Einführung von Neuerungen Bahnbrecher und Schrittmacher werden und Praktiker sein, die jede in Angriff genommene Arbeit beharrlich voranbringen und sie zu einem erfolgreichen Ende führen. Alle Funktionäre müssen mit überlebter ideologischer Einstellung und zurückgebliebenem Arbeitsstil sowie ebensolcher Arbeitsweise entschlossen brechen. Heute haben unsere Funktionäre an der

vordersten Stelle der Reihen zu stehen und Vorhut bei der Bezwingung des von niemandem beschrifteten zugeschnittenen Weges zu sein und Lokomotive zu werden, die an der vordersten Frontlinie die Formation zieht.

Sie müssen sich für das Volk mit aller Hingabe einsetzen. Es gibt nicht das Volk für die Funktionäre, sondern die Funktionäre für das Volk.

Sie sollten alle der Volksauffassung von Kim Il Sung und Kim Jong Il nacheifern, mit dem Volk aus ein und demselben Kochkessel essen, Freud und Leid teilen und für das Volk alles leisten. Sie sind verpflichtet, stets zuerst an das Volk zu denken, dem Lebensproblem des Volkes erstrangige Aufmerksamkeit zu schenken und stets über Lösungen der im Volksleben anstehenden Probleme nachzudenken und aufrichtige Anstrengungen zu unternehmen sowie noch mehr gute Arbeiten für das Volk zu leisten. Sie müssen wahre Diener des Volkes werden, die nur auf die Arbeiten für das Volk aus sind, diese aufrichtig und geschickt leisten und in ihnen Freude und Sinn finden.

Wir müssen den lebenslangen Willen Kim Il Sungs und Kim Jong IIs und die von ihnen hinterlassenen Hinweise durchsetzen, somit die historische Sache für die Vereinigung des Vaterlandes unbedingt verwirklichen und im Sinne ihrer außenpolitischen Strategie und Konzeption aktive außenpolitische Tätigkeiten entfalten und so aktiv zur Verwirklichung der Souveränität in der Welt beitragen.

Wir sollen beherzigen, dass Kim Il Sung und Kim Jong Il stets unter uns weilen und uns anspornen; wir sollen durch vollen Einsatz ihre Vorhaben und Wünsche hervorragend realisieren und somit die neuen 100 Jahre der koreanischen Revolution mit Sieg und Ruhm krönen.

Da verschiedene Festveranstaltungen zur Parteikonferenz und zum 100. Geburtstag des Präsidenten Kim Il Sung bevor-

stehen, ist zunächst die Arbeit für deren erfolgreiche Gewährleistung umfassend durchzuführen. Parallel dazu muss man mit großer Aufmerksamkeit dafür sorgen, dass unser Volk den Tag der Sonne denkwürdig und fröhlich begeht, und alle Arbeiten lückenlos bestens vornehmen.